

ویزہ تراجم کتاب شناسی، نسخہ پژوهی، نقد کتاب

کتابتیں

سال دوم، شماره اول، بهار و تابستان ۱۳۹۰

دوفصلنامه تخصصی مؤسسه کتاب شناسی شیعه

I S S N 2 2 2 8 - 5 6 7 9

عن المصنف وأجرته جمع مصنفات في الفاضل محمد بن أبي العباس
والنقل والنوع والاصول والطريق الوسطى إلى السبب المذكور السيد
المرتضى محمد بن أبي العباس الفاضل محمد بن أبي العباس المصنف كتاب
وهذا الطريق كتب الحق في الفهم جعفر بن محمد بن عبد الله مصنف
لحق محمد بن أبي العباس وأجرته في عام ١٠١٠ هـ في شهر ربيع الثاني
بن فضل في سنة ١٠١٠ هـ في شهر ربيع الثاني في شهر ربيع الثاني
بخط الشهد والتفتيح في الفهم جعفر بن محمد بن عبد الله مصنف
في شهر ربيع الثاني في سنة ١٠١٠ هـ في شهر ربيع الثاني في شهر ربيع الثاني
في شهر ربيع الثاني في سنة ١٠١٠ هـ في شهر ربيع الثاني في شهر ربيع الثاني
اصحابنا المستفيدين من رضوان الله عليهم اجمعين في شهر ربيع الثاني
في شهر ربيع الثاني في سنة ١٠١٠ هـ في شهر ربيع الثاني في شهر ربيع الثاني
ذلك لمن شاء وأجرته في شهر ربيع الثاني في سنة ١٠١٠ هـ في شهر ربيع الثاني
وعقبت صلواته وخلل طائفة طاعة وكتب في شهر ربيع الثاني في سنة ١٠١٠ هـ
تجاوز الله عنه في شهر ربيع الثاني في سنة ١٠١٠ هـ في شهر ربيع الثاني
ثم لا يقول بعضهم وقد نسخ الورق وهي حاشية وقد نطق الاوتار وهي جاد
لث عشر ليلة خلت من رجب الاصب سنة ثلث وسبعين وثمان مائة هجر
بنوه على مشرفها السلام

وفقیۃ الامیر محمد بن ناصر الدین خنیش علی مقام
نوح فی «الکرک» از بابی خطهای کتب طبقات
امامیه در سوابقه قتل رسیدن زن الدین عاملی
تتمه الرحلة العراقیة یادی از محمد شریف
کشمیری سید جعفر کشفی دارسی
بلا جردی احوال و آثار میرزا محمود
بلا جردی علامه میرزا یحیی
مستوفی ید آبادی شرح
حال آیت الله صدرال

بروجردی از دیدگاه آیه الله حاج آقا حسین
حال و آثار سید مولانا شرح
از سید ابوالحسن مولانا شرح
و شرح حال ملا مهدی نراقی از زبان فرزندان
سرگذشت خود نوشت آیه الله سید احمد زنجانی
به ضمیمه یک اجازه روایی و ترجمه علمی
زنجان سرگذشت خود نوشت دکتر ابوالقاسم
گرچی دو وقفنامه محمد فیضی
صدرالدین
نوشته‌ای از علامه سید
عبدالرزاق مقسم در مورد
جناب میثم غار

کتابتِ مطبوعہ کے مِلّی نمونہ الامان

2

مَرْثِيَةُ الشَّيْخِ حُسَيْنِ بْنِ عَبْدِ الصَّمَدِ وَالِدِ الشَّيْخِ الْعَامِلِيِّ

يردُ فيها عن رسالة من أستاذه الشيخ زين الدين العاملي
(الشهيد الثاني)

تقديم

تقتصر هذه المخطوطة على ورقة واحدة موجودة ضمن مجموع مخطوط في مكتبة آية الله المرعشي في قم بإيران، وعلى ما يبدو أنها جزء من رسالة، فإن سياق النص يدل على أنها مبتورة حيث لم تستهل بالبسملة، ولعدم وجود ترويسة فيها بالأساس، ولكن هذا الجزء هو المهر منها.

ونقدراً أيضاً أنها مسودة من رسالة للشيخ حسين بن عبد الصمد العاملي لأستاذه الشيخ زين الدين بن علي العاملي الشهير بالشهيد الثاني.

هذا الجزء من الرسالة على صفحه بالحجر، لكنّه مليء بالمعاني والعبر والدلالات، لما يحويه من فصاحة وبلاغة وعمق وصدق بالتعبير تدل على وفاء الشيخ حسين - وعلى عادته - خاصة تجاه ما يكنّه من تعلق بأستاذه الشيخ زين الدين بن علي العاملي (الشهيد الثاني)، دون أن يغيب عنا تفانيه تجاه هدفه - إن لم نقل هدفهما - الأسى، وهو خدمة الرسالة السمحاء على درب الأئمة الأطهار عليهم السلام، حيث نجد دأبه الدعاء ويطلبه - خصوصاً من أستاذه - لنيل ما يريه وأهدافه تلك، فضلاً عن الموضوع المهر الذي كتب لأجله، وهو التواصل لأجل التشاور، وإطلاع الشهيد الثاني الشيخ حسين على نتاجه العلمي الذي شكل في حينها غزارة... وهي المرحلة التي كان فيها الشهيد الثاني متخفياً بين جميع وجزين وجبالهما بعد اضطراجه - والشيخ حسين - على ترك بعليكم كونه كان ملاحقاً من السلطة العثمانية^(١).

في وصف مخطوط الرسالة
كما ذكرنا أعلاه، فالرسالة أو الجزء الأهم منها هو ورقة وحيدة قياسية (٣١×١٦ سم)، وهي عبارة عن مقطعين.

يحتوي المقطع الأول ستة أسطر، يقابله على الجهة اليسرى حاشية من عدة كلمات غير مقروءة، أما المقطع الثاني ففيه تسعة أسطر يقابله على الجهة اليمنى حاشية أدخلناها في النص كونه أشار إلى موضعها فيه وهي: «وتمتني مطلبه على مرور الآتات ...»

في مضمون الرسالة
يبين لنا مضمون الرسالة أنه بمناسبة رد على رسالة من الشيخ زين الدين (الشهيد الثاني)^(٢) أرفقها بمؤلفه الموسوم بـ «الروضة البهية في شرح اللمعة الدمشقية» والذي أنهاد في العام ٩٧٥ هـ، ١٥٦٨ م.

وعليه فإننا نعتقد أن الرسالة كتبت في العراق، حيث إنه بات من المعروف لنا أن الشيخ حسين هاجر إلى العراق مرتحلاً في العام ٩٥٥ هـ، ١٥٣٤ م بحسب ما بيناه في تحقيقنا ودراستنا «للرحلة العراقية»، وهي عبارة عن تقرير أو رسالة أرسلها الشيخ حسين لأستاذه، يروي له فيها ما حصل له أثناء هذه الرحلة، وذيّلها بقصبتين وجدائيتين... وبقي هناك في العراق إلى العام ٩٦١ هـ، ١٥٥٢ م، حيث شد الرحال مرغماً على الهجرة إلى إيران، بعد تعرضه لمضايقات خطيرة في النجف، أظهرها لأستاذه الشهيد الثاني في رسالة كتبها له عند وصوله إلى أصفهان، يعلمه فيها بما جرى له قبل وأثناء سفره هذا، وذلك نزولاً على طلب أستاذه كما بينا في تحقيقنا ودراستنا لتلك الرسالة^(٣).

بحسب المعاني التي حملها هذا الجزء من الرسالة، فقد قسمناه على أربعة فقرات.

خطي ودراسة
لأستاذ في الجامعة
الليبية

شماره اول
١٣٩٠

بنلية من الفقرة الأولى التي يعبر فيها الشيخ حسين عن عظيم سروره وفرحه لوصوله كتاب أستاذه الشيخ زين الدين (الشهيد الثاني)، ثم يجزل في الإشادة بمحتوى الكتاب وما تضمنه من حرر وكنوز وبديع وبيان للتهذيب.... ومصباح تُكسَفُ به أشعة الشمس.

ما يلبث الشيخ حسين أن تهزه الذكرى والحنين، فيجملها في سطرين شكلت الفقرة الثانية.

ويتضح لنا من سياق الرسالة - خاصة الفقرات الثالثة والرابعة - أن الشيخ زين الدين طلب من الشيخ حسين أن يبدي رأياً وتعليقاً على مؤلفه الروضة البهية... فجاء رد الشيخ حسين على ما يشبه الاعتذار المفضي بالإشارة إلى عدم التناول على مقام أستاذه، متلفظاً بأسى ما يمكن أن يتلفظ به إنسان ليظهر لمخاطبه عالي الاحترام والموودة والتقدير. مبدياً له رويته بأن «طى كشح المقال عن تحرير تلك المقاصد أولى، وضرب الصفح عن الإشارات إلى مفصل هاتيك المسالك أخرى، فَرَقَعْتُ جميع ذلك من البَيِّن، على أنه يمكن أن يجري ذيولاً للكتاب... ثم يبدي له قصر بابه في إبداء رأيه بقوله: «... فوافق لساني عن تلخيص مبادئها قصير، ومقامات بياتي عن نشر خلاصتها حسير...، وهذا كله دليل احترام وتواضع وتقدير بالنظر إلى مستوى التلميذ الذي أصبح فقيهاً مبرزاً.

ويختتم الشيخ حسين رسالته بطلب الدعاء من أستاذه بالتوفيق «بتيسير المطالب، وكشف الغُمُوع وجوه المآرب...». هذه المآرب هي أهدافه ورسالته التي من أجلها ظل في حل وترحال وترك وطنه والأحباب، كما بيّنها في رسالته الأولى - الرحلة العراقية - لأستاذه.

الملاحظة الأساسية في نصوص رسائل الشيخ حسين الثلاثة - المكتشفة - لأستاذه الشيخ زين الدين (الشهيد الثاني)، والتي لم يخرج فيها عن خطاب الخضوع والتواضع ونظرة الكبير لأستاذه، كما تظهر جلية بين كلمات وأسطر هذه الرسالة المعقضة، وهذا ما يبين قمة الأخلاق الإسلامية

المتجسدة في هذا الرجل الذي لم نلاحظ اهتمامه بالارتزاق أو الانزلاق عن أهدافه^١ لا بل رسالته السامية، حيث أترك المناصب - شيخ الإسلام في إيران - وذهب مهاجراً إلى الله - كما هو دائماً - حاجاً في ذي الحجة عام ٩٨٣ هـ/ ١٥٧٦م بقصد المجاورة في مكة المشرفة إلى أن يموت، لكنه رأى في المنام أن القيامة قد قامت، وجاء الأمر من الله سبحانه وتعالى برفع أرض البحرين ومافيهما إلى الجنة، فلما رأى هذه الرؤيا أثر الهجرة إليها والموت على أرضها، وكان له هذا بعد أن كتب لولده الشيخ البهائي أنك إن تطلب محض الدنيا تذهب إلى الهند، وإن كنت تريد العقبي فلا بد أن تبيء إلى بحرين، وإن كنت لا تريد الدنيا ولا العقبي فتوطن ببلاد عراق العجم^٢...

[متن الرسالة]

...ولما وصل كتاب سيدي وسندي استقبلته وقبّلته واستخّلّته وأخلّّته، وجعلته لقلبي مبهجاً ولبصري منهجاً، وتأملتُه فوجدتُ في كلِّ لمعةٍ منه تبصرةٌ كافيةٌ للبلاء، وهديّةٌ شافيةٌ لمصافح الفصحاء، جمَعْتُ دُرَرَ البيانِ حتّى عدا مجمع البيان^٣، وعزّفنا كنوزَ البلاغة حتّى عدا كنز العرفان^٤.

فلعمري إنّه كشفٌ لسرائر بدائع اللسان، وبيانٌ لتهذيب علّتي المعاني والبيان، فكفر حوى إشاراتٍ فيها شفاءٌ لهذه الفهاهة^٥، وتضمّن عباراتٍ قانونٍ مُهذَّبٍ لذوي التباهة، فهو إرشادٌ إلى تنقيح^٦ قواعد المعاني، وتوضيح^٧ لمتهاج خلاصة علم المعاني، بل إيضاح^٨ لرموز البلاغة وائق، ومفتاح^٩ لباب البواعث^{١٠} فائق، أو وسيلةً إلى كشف الغُمُوع عن النفوس أو مصباح تُكسَفُ به أشعة الشمس^{١١}.

لا حاجة إلى إيضاح جملي ما نكايدُهُ من أئير العباد، ولا طائل في التلويح بتذكرو ما انطوت عليه السرائر من خلوص الوداد.

لا جَرَزَ رأيْتُ أنّ طي كشح المقال عن تحرير تلك المقاصد أولى^{١٢}، وضرب الصفح^{١٣} عن الإشارات إلى مفصل هاتيك المسالك أخرى، فَرَقَعْتُ جميع ذلك من البَيِّن، وانتصبتُ أجزّ الديول في غير هذين.

وأما التنويه ببيان لُمةٍ من مفصلٍ مفاجئكم العلوية. والكشف عن مختصرٍ من طرائف لوايح مائركم العلوية، فمواقف لسانی عن تلخیص مبادئها قصیر، ومقاماتٌ بیانی عن نشر خلاصتها حسیر، لا غزو ثنیث العنان عن تنقیح مُجملِ ذلك، ولم أحن حول مطوّل تلك المسالك.

هذا، والمأمول من الطائفة الكافية، وشفعائكم الشافية الوافية، إمداد هذا الدلي بالدعاء بتيسير المطالب، وكشف القمّة عن وجوه السآرب، كما هو قانون العبد على مختلف الأوقات، ومُنْتَهَى مطلبه على مرور الآثات، عسى أن تطلّع طوابع المقاصد من طالع الإجابة، وتُضِيّ قصابيح الأمل من مشكاة الاستجابة.

پانوش

١. هذه الرسالة المخطوطة موجودة في مكتبة آية الله المرعشي في قم، ضمن مجموع رقم ٧٣٥٥.

٢. راجع سورة الشهيد الثاني في الدر المنثور وفي مقدمة تحقيقنا لرسالة الشيخ حسين (الرحلة العراقية) إلى أستاذه الشهيد الثاني.

٣. لا شك أن المراسلات بين الشهيد الثاني والشيخ حسين هي كثيرة ندعو الله التوفيق بالعمور عليها. حيث تم العمور إلى الآن على ثلاثة رسائل من الشيخ حسين إلى أستاذه الشهيد الثاني ومنها هذه الرسالة.

٤. راجع الشيخ المختاري، الشهيد الأول حياته وأقاره ...

٥. راجع دراستنا وتحقيقنا لهذه الرسالة المنشور في مجلة المنهاج العدد ٢٩، بيروت ٢٠٠٣.

٦. عن زهد الشيخ حسين في الدنيا راجع رسالته التي نشرناها محققة في مجلة المنهاج العدد ٢٩.

٧. للتوسع حول الموضوع راجع سورة الشيخ حسين بن عبد الصمد في تأمل الأمل، رياض العلماء، تعليقه أمل الأمل، تكملة أمل الأمل، روضات الجنات، خلاصة الأثر، وأعيان الشيعة.

٨. حل: نزل استحل: واستحلته، جعلته حلالاً أو جعلته لا يفارقتي.

٩. البهجة: الحسن، والابتهاج: السرور، والمنهج كالمنهاج الطريق الواضح المبين.

١٠. نقدر انطلاقاً من سياق النص أن الكتاب موضوع الرسالة هو: الروضة البهية في شرح اللمعة المشقية للشهيد الثاني والذي أنهاه في العام ١٥٧٧ هـ. وفي هذا العام كان الشيخ حسين في العراق ويبدو من الفقرة الأخيرة من الرسالة أنه كان يعاني من ضيق ومضايقة اقتضت صورتها وأسبابها في رسالته من أصفهان إلى أستاذه الشهيد عندما رحل من العراق إلى إيران. راجع تحقيقنا ودراستنا لهذه الرسالة في مجلة المنهاج عدد ٢٩ عام ٢٠٠٣، ويمكن للتابع والمهتم أن يراجع تعليق الباحث ديفن ستوارت (من جامعة اموري في الولايات المتحدة الأميركية) في مقالة له عن دراستنا هذه في مجلة الدراسات الإيرانية عام ٢٠٠٦، والتي تصدر في الانكليزية في أميركا - Iranian Studies. Volume ٢٩, no. ٢ - December ٢٠٠٦.

١١. غنا الأمر، وعنه: جاوزه.

١٢. كثر العرفان في فقه القرآن للمقلد السيوري.

١٣. التفاهة: فهم، فم عن الشيء يفهمه: نسيه، وأفهمه غيره: أنساه، والفهم: الكليل للسان العبي عن حاجته. راجع لسان العرب ج ١٣، ص ٥٧٦ مادة فهم.

١٤. في النسخة طمس، ولعل العبارة هكذا: فهو كذلك على منهج.

١٥. وبهذا كلمة أو كلمتان مشوشة، ولعلها مشطوبة.

١٦. لعله هنا يقصد بالشموس العلماء الذين سبقوا الشهيد الثاني، كون لقب شمس الدين هو لقب للعالم العارف.

١٧. الكشح: ما بين الناصرة إلى الضلع الخلف، وطوي فلان عن كشمه، إذا قطعك. وطويت كشي على الأمر إذا أضمرته وسترته. راجع: الصحاح ج ٣، ص ٢٠٠ مادة كشح.

١٨. صفح عنه يصفح صفحا: أعرض عن ذنبه. وهو صفوح وصفاح: عفو. والصفوح: الكريم، لأنه يصفح عمن جنى عليه. واستصفحه ذنبه، استغفره إياه وطلب أن يصفح له عنه.

١٩. ولعلها، وتتهافتك، فظاهر الحرف الثالث أنها هاء.

٢٠. الغم والغمة: اسد الكرب والضيق، والشائد: راجع: لسان العرب ج ١٣، ص ٣٤٢ مادة غم.